

MS 2446-f Timucua text "Jesus Maria" and Spanish translation

National Anthropological Archives Museum Support Center 4210 Silver Hill Road Suitland, Maryland 20746

Business Number: Phone: 301.238.1310

Fax Number: Fax: 301.238.2883

naa@si.edu

http://www.anthropology.si.edu/naa/

Table of Contents

Collection Overview	
Administrative Information	1
Scope and Contents	1
Names and Subjects	
Bibliography	1

Collection Overview

Repository: National Anthropological Archives

Title: MS 2446-f Timucua text "Jesus Maria" and Spanish translation

Date: undated

Identifier: NAA.MS2446F

Creator: Escudero, Alonso

Swanton, John Reed, 1873-1958 (Annotator)

Language: Undetermined.

Administrative Information

Provenance

Received by Dr. Swanton from Dr. James A. Robertson, Florida State Historical Society. See their correspondence, 3 pages.

Provenance

Previously titled "Jesus Maria text."

Location of Originals

Made from original in Spain, locality unspecified.

Available Formats

Micro reel 6

Citation

Manuscript 2446-f, National Anthropological Archives, Smithsonian Institution

Scope and Contents

Includes photograph of the Timucua, 4 pages; photograph of the Spanish, 3 pages; handwritten transcript of the Timucua, 5 pages (4 lvs.)

Bibliography

Note by Dr. Swanton: "As the correspondence shows, this Timucua was to have been edited by Dr. Robertson and myself (my work being on the Indian language) and to have been published by the Florida State Historical Society, but the project was never carried through. The plan was to print it along with the other Timucua letter published in facsimile by Peter Force about 1860 and reproduced by A.S. Gatschet in his studies of the Timucua Language in the publications of the American Philosophical Society. The material of these two should be extracted and added to

the Timucua vocabulary which was made up from words taken out of the Grammar and religious works of Father Pareja and from the religious works of Father Movilla...[Manuscript 2401].

Local Numbers

NAA MS 2446-f

Names and Subject Terms

This collection is indexed in the online catalog of the Smithsonian Institution under the following terms:

Subjects:

Indians of North America -- Southern states Language and languages -- Documentation Timucua (archaeological)

Cultures:

Timucua (archaeological)

Types of Materials:

Photographs